### MICHELLE HAY-MAN NG

Tel: +44 7832 433854 / +852 98852957 Email: michelle.hmng@gmail.com Portfolio: https://nghayman.github.io/

#### **EDUCATION**

### **Bachelor in Sociology of The Chinese University of Hong Kong**

2013 - 2016

• Committee member of The Society of Sociology

#### WORK

### Reporter of Apple Daily (online international news team)

2018 Apr - 2021 Jun

- News translation from English to Chinese
- Duty includes sourcing from overseas media, transcreating a news story within 1.5hr and writing up breaking news for online publication.
- Covered in-depth stories specifically on gender and medical issues
- Conducted interviews with international relation professionals to compose analytical news reports
- Editing freelance reporters' articles

Apple Daily was a Hong Kong pro-democracy newspaper. Its website provided round-the-clock news updates.

# Junior Research Assistant of Hong Kong Institute of Asia-Pacific Studies

2017 Jan - 2018 Apr

- Supported researchers in a qualitative research project on understanding the learning experience of undergraduate students from different academic pathways.
- Composed short reports for analysis in English
- Responsible for the logistic and administrative work, including leading a student helper team Hong Kong Institute of Asia-Pacific Studies is a social science research center under The Chinese University of

Hong Kong. It researches on topics about Hong Kong, mainland China and the region.

### Reporter/Editor of Wen Wei Po Daily News (education column)

2016 Jun - 2017 Jan

- Covered daily news including interviewing in fields and press conferences
- Interviewed scientists awarded prices from the Croucher Foundation and reported stories of their research
- Composed feature stories on the non-profit organisation Teach for HK and elite students awarded with Hong Kong Scholarship for Excellence Scheme
- Practical skills in editing, typesetting & photo-taking

Wen Wei Po is a Hong Kong newspaper.

## PRO-BONO ENGAGEMENT

## Member of The Association for the Advancement of Feminism (AAF)

**Since 2012** 

- Assisted in website article translation
- Participated in fund-raising campaigns
- Devoted in promoting gender equality

The Association for the Advancement of Feminism is a non-government organisation which advocates gender equality in social policies and the public discourse. It also provides assistance for working class women to deal with discrimination cases.

Others: Proficient in writing Chinese and English, speaking Cantonese, Mandarin and English, practical skills in Photoshop